

# 11

2014.Nov.No.1307



広報

みなま

あなたとまちをつなぐ



つなごろう日本

## 豊かな秋の実りに感謝

皇室へ米と粟を献上する

献穀事業 特集

表紙 献穀者

淵上 弥生さん

由美子さん

Proud!  
Japan

東日本大震災の復興を支援しよう



### 御田植祭

苗を献穀田に植える（田植機も使用）  
田植えをお祝いで「さなぶり」



7月・8月

### 草取り・水管理

イネの生長を促進するため、肥料をやったり、  
草を取り除いたりして大事に育てる  
田んぼの水を管理する



7月に3回、緑東中生徒が  
献穀田の草を取りました。  
今年は冷夏といわれ、日照  
時間も短く、イネの生育に  
は必ずしも良い条件ではあ  
りませんでした。7月9日には、  
気象庁が台風で初めて  
「特別警報」を出した台風  
8号も九州に上陸するなど、  
心配が絶えませんでした。

6月7日

### 清祓祭・播種祭

神事で献穀田を清める  
苗床に種子をまく  
その後、苗づくり・田起こし・代かき



約30人が出席し、献穀田でお清めの  
神事「斎田清祓の儀」や「鍬入れの儀」、  
種をまく「播種の儀」が行われました。

5月8日

開催期日

### 献穀事業の流れ

### 祭事などの名称

実際の農作業内容を説明



- 水俣市献穀事業の概要
- 事業者  
水俣市献穀事業推進協議  
会（会長・水俣市長）
- 献穀者  
淵上弥生・由美子
- 献穀田  
水俣市薄原字前田
- 献穀（品種）  
精米（ヒノヒカリ）  
精粟（西原在来）
- 献穀先  
皇居（宮内庁）
- 祭事など（期日）  
清祓祭・播種祭（5月8日）  
御田植祭（6月7日）  
拔穂祭（10月4日）  
奉告祭（10月14日）  
献穀献納式（10月24日）



# 水俣市 献穀事業

豊かな秋の实りに感謝  
皇室へ米と粟を献上する

**新嘗祭と献穀事業**  
皇室行事「新嘗祭」に米と粟を  
奉献する「献穀事業」。  
各都道府県から新穀が奉献さ  
れ、平成26年で122回を数える  
歴史的・伝統的な行事です。熊本  
県では各地域の持ち回りで毎年実  
施。水俣市での献穀事業は、平成  
6年の越小場地区（献穀者・本井  
道弘さん）以来、20年ぶり2回目  
となりました。

**薄原で献穀米を栽培**  
今年の献穀者は、薄原の淵上弥  
生・由美子夫妻。丹精込めて作っ  
た精米1升、精粟5合を献納しま  
した。献納した新穀は、新嘗祭に  
供えられる予定です。  
緑東中学校生徒も田男・早乙女  
として献穀事業に参加。米作りや  
地域の魅力を再発見しました。  
この特集は、天皇、皇后両陛下  
が水俣をご訪問された昨年、「第  
33回全国豊かな海づくり大会」も  
交えながら、これまでの献穀事業  
の流れを写真で振り返ります。

## Contents - 目次 -

- 02 特集フォトリポート  
水俣市 献穀事業
- 06 まちのわだい  
あの頃の青春ソングをみんなで歌うほか
- 10 しらすDONフェア・秋
- 11 平成25年度一般会計決算
- 14 市役所からお知らせです  
水俣市奨学生を募集しますほか  
国際交流員エリックスミスの「大漁」
- 19 みなまた経済通信  
チャリぞ〜のみなまた探検
- 20 暮らしの情報  
スポーツ祭り2014 玉入れ大会！ほか  
みな図書 日本一の読書のまちづくり
- 29 市長コラム「東奔西走」
- 30 水俣にこの人あり  
水高生が国民体育大会で3位!!  
カヌーカヤックペア 田口・池田組

## 今月の表紙

豊かな秋の实りに感謝



天皇陛下に献上するお米を、熊本県  
代表として育てた薄原の淵上弥生・  
由美子夫妻。10月4日の「拔穂祭」  
で刈り取られた稲を抱えてにっこり。  
我が子のように大切に育てたお米  
は、11月23日の皇室行事「新嘗祭」  
で供えられる予定です。



水俣市役所は、環境管理の国際規格  
「ISO14001」を自己宣言しています。  
再生紙を使用し、両面印刷で枚数を  
抑制、その後リサイクルしています。  
「広報みなまた」もリサイクルでき  
ます。各家庭や事業所などでも、協  
力をお願いします。



コラム 第33回全国豊かな海づくり大会

昨年10月、熊本県で「第33回全国豊かな海づくり大会」が「くまもと」で行われました。天皇、皇后両陛下の出席のもと、水俣市では放流行事などが行われました。

両陛下は、特別列車で新水俣駅へ到着、国道3号を車で会場のエコパーク水俣へ向かわれました。沿道ではたくさんの方がお出迎えし、両陛下は車の窓を開けて笑顔で手を振り歓迎に励まれました。

親水護岸では、水俣病慰霊の碑に献花、水俣病資料館では語り部と懇談されました。

天皇陛下は後日、水俣を題材に、歌を三首詠まれました。



天皇陛下が水俣について詠まれた歌（三首）

あまたなる 人の患ひの もとなりし 海にむかひて 魚放ちけり  
 患ひの元知れずして病みをりし 人らの苦しみいかにかりなりし  
 慰霊碑の先に広がる水俣の 海青くして静かなりけり



精米

モミすり後、精米して白米へ  
 センサーで不良米を除去、さらに人の目で選別して透明度が高い米を選び分けました

抜穂祭

実った新穀を刈る  
 稲は倒れたものもあったが、無事に収穫できるまでに生長

11月23日

新嘗祭

天皇陛下が新穀を神々に  
 供え、ご自身も食される  
 収穫と感謝の祭りです

10月24日

献穀献納式

献穀を皇居で献納  
 精米1升、精粟5合

10月14日

奉告祭

献穀の収穫を感謝し  
 水俣諏訪神社へ奉告

10月9日

10月8日

稲刈り

コンバインで稲の  
 刈り取りと脱穀



10月4日

抜穂祭

式典では緑東中生徒が  
 田男・早乙女にふんして  
 丁寧に稲を刈り取りました

献穀を終えて

献穀者 淵上弥生・由美子



台風や日照不足、初めての粟栽培など、心配事もありました。でも、全ての式典が晴天になるなど幸運にも恵まれ、多くの皆さんに支えられて無事に献穀を終えることができました。今後も、より安全安心でおいしいお米作りに励みたいと思います。



10/11 皆さんの子育てを応援します！  
こどもセンターまつり

市は、陣内にある「こどもセンター」をもっと皆さんに知ってもらおうと、こどもセンターをおまつりを開きました。センター内を一般に開放、たくさんのお子様や親子が訪れました。100円のチケットで、ボンボンつりやスパーボールが楽しい、ポップコーンにかき氷が人気、おでまなど昔あそびも人気でした。今やりの「妖怪ウォッチ」体操や、市民吹奏楽団の演奏でステージも盛り上がりました。高校生や地域ボランティアも運営に携わりました。



10/5 水俣伝統の新体操を力演！  
全日本社会人新体操選手権大会

社会人の新体操選手権大会が長野県の松本市総合体育館で開かれました。水俣高校新体操部出身者などでつくる「一心会」が1部男子団体競技に出場しました。出場した6人は、水俣の新体操の伝統を守るため、ジュニアや高校の指導に携わっています。さらに、新体操を活気づけたいと、仕事が終わってから自らの練習に励み、大会に参加しました。大会では、華麗な演技で観客を魅了し、3位を獲得しました。



9/28 第35回 熊日文化賞を受賞  
坂本直充さん詩集「光り海」朗読会

坂本直充詩集「光り海」の朗読会が、石牟礼道子会館で開かれました。朗読したのは、石牟礼道子作「不知火」演出家の笠井賢二さんと女優の金子あいさん。詩集を出版したのは、坂本直充さん・59歳で、元市役所職員。学生時代から書きためた詩から23編を取めました。「患者と交流を続けながら言葉を紡いでいった初の詩集。詩という手法で水俣病を凝縮したものを表現しており、感性に訴える作品」と評価され、第35回熊日文化賞を今年2月に受賞しました。



【写真提供】週間 ipecope

9/27 「あの頃」の青春ソングをみんなで歌う  
フォーク&ポップスコンサート

「あの頃のフォーク&ポップスコンサート2014」が、石牟礼道子会館で開かれました。同実行委員会（小島道晃実行委員長）が市振興公社などと企画し、初めて開催しました。1970年〜80年代のヒットソングを中心に、この日のために結成したスペシャルバンドが演奏、観客とともに歌を口ずさみました。「あの素晴らしい愛をもう一度」や「なごり雪」、村下孝蔵「初恋」などには特に手拍子が寄せられ、盛り上がりを見せました。



10/2 結婚50年の節目に互いをねぎらい、感謝の気持ちを伝えあう  
平成26年度 水俣市金婚夫婦表彰式

市は、結婚して今年で50年を迎えた「金婚」夫婦69組の表彰式を、石牟礼道子会館で行いました。式では、西田市長が金婚夫婦代表に表彰状を手渡し、「寄り添ってこられた長い年月に敬意を表します」と式辞を述べました。大川市議会議長も来賓祝辞を寄せました。金婚夫婦を代表して草野武雄・史子夫妻があいさつ。武雄さんは、「今までやってこれたのも、妻のお陰があつてこそ。ありがとう」と史子さんに感謝の気持ちを伝えました。



1・3・4\_金婚夫婦と西田市長・本山副市長・大川市議会議長で記念撮影 2\_感謝を伝える草野武雄さんと史子さん

※第56回熊日金婚夫婦表彰による表彰状と記念品もあわせて贈呈。



10/5 みんなで楽しむ大運動会！  
しょうがい者スポーツレクリエーション大会

第31回水俣市しょうがい者スポーツレクリエーション大会が市総合体育館で行われました。障がいを持つ人がレクリエーションを楽しむふれあう機会を作るため、障がい者団体などでつくる実行委員会が毎年開いています。応援やボランティアを含め約200人が参加、輪投げや玉入れ、綱引き、車いすリレーなど15種目を楽しみました。下の写真はフライングディスク。円盤をネットに3回投げ入れて点数を競います。



9/26~ 水俣の過去から現在を考える  
九州大が水俣で教育プログラム

9月26日から5日間、九州大学など5つの大学院などに所属する9カ国の学生15人が水俣を訪れ、現地学習を行いました。水俣の過去・現在を学び、各国の学生それぞれの立場で対応策などを考え、議論しました。学生たちは、市内各所や天草などで、水俣病や地域再生についての講義を受け、現状を視察しました。最終日には、西田市長との意見交換、グループワークを行い、学習の成果を発表し合いました。



10/19 秋の彩りを告げる伝統のまつり  
久木野住吉神社秋祭り

紅葉の名所でも知られる、久木野の日当野地区にある住吉神社。その秋祭りが行われ、多くの人で賑わいました。神事のあとは、地域の子どもたちが境内に並び、日頃から練習している伝統芸能の奉納です。太鼓の演奏、小学生などによるかわいらしい俵踊り、寒川や日当野の俵踊りが披露され、観客から拍手が寄せられました。その後、赤ちゃん土俵入りなどがあり、会場は笑顔に包まれました。もうじき、紅葉が色づき始めます。



10/25 巻物を手に親子で冒険体験！  
宝探しクイズラリー in 湯の児

湯の児温泉街で10月25日、26日、「宝探しクイズラリー in 湯の児」がありました。これは、湯の児温泉街に隠された宝のありかを伝える巻物を手元に宝箱を探し、中に入っている湯の児の歴史クイズを解いていくイベントで、初めて開催されました。熊本市や霧島市からの参加者は、フィッシングパークなどを散策し、景色を楽しんでいました。水俣から参加した親子は、あらためて湯の児の魅力を再発見できたこと、満足そうでした。



10/14 大きなムクの木の下で  
大園荒神神社・秋の例大祭

「荒神さん」の呼び名で地域から親しまれている大園「荒神神社」で、第25回秋の例大祭が行われました。10月14日の夕方から「後夜祭り」があり、太鼓演奏やフラダンス、地元住民の踊りなどで賑わいました。沖繩伝統芸能「エイサー」も初めて披露されました。閉会には、福引きも行われました。翌15日には、例祭神事や子ども相撲が行われました。来年1月1日0時から、新年祭が行われる予定です。



10/12 地域と福祉を結びつなげに  
ISUI (いすい) フェスティバル

「水俣・芦北地域水俣病被害者等保健福祉ネットワーク」(わくワークみなまた内)は、地域のひとと協働することで福祉への理解を深めようと、白梅の杜(古賀町)で初めての秋まつりを開催しました。会場では、福祉関係施設や地域グループのたこ焼き・わた菓子などの出店が、建物沿いに並びました。玄関前広場では、バンド演奏やダンス、よさこい踊り、恋籠太鼓、さだまさか、大道芸パフォーマンスなどが催されました。



10/19 住民手づくりの秋まつりが、それぞれの地域の和をつなげる  
山王神社秋の大祭/権現さんのおまつり

さわやかな秋晴れの空の下、山王神社で秋の大祭が開催されました。境内のステージでは藤間秀三和社中による踊りや彩流による太鼓の演奏が披露され、参拝者には紅白まんじゅうが進呈されました。「権現さん」の愛称で親しまれている20区の権現宮でもまつりがあり、多くの人が訪れました。参拝者はおはらいを受けた神を受け取り、地元婦人会の踊りや抽選会を楽しみました。前夜祭もあり、にぎやかな秋の夜長となりました。



1・2\_権現さんのおまつりとステージ 3・4\_山王神社秋の大祭で、踊りを披露



10/19 すてきなハーモニーとおもてなしで包む  
レディスコール合唱祭 in みなまた

「第39回熊本県レディスコール合唱祭」が市文化会館で開催されました。県内の12団体でつくる「レディスコール連盟」の合唱祭で、開催地の水俣マミー・コールが中心となって開きました。12団体から約280人が出演し、華やかな歌声が会場を包みました。水俣高校音楽部もゲスト出演、演歌などを披露すると観客は大喜びでした。会場入り口では「お世話好き会」を中心に、水俣茶やスイーツで出演者と観客をおもてなしました。



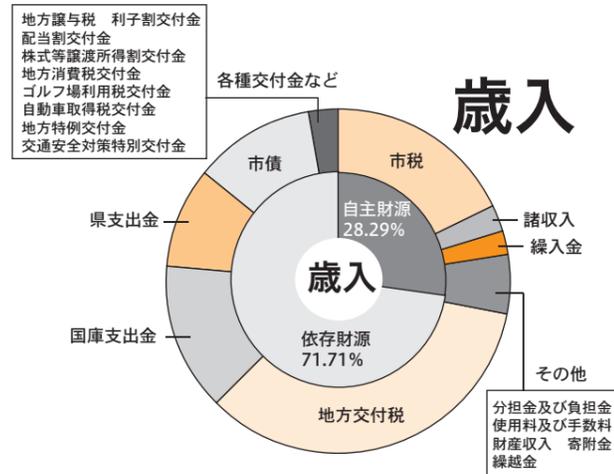
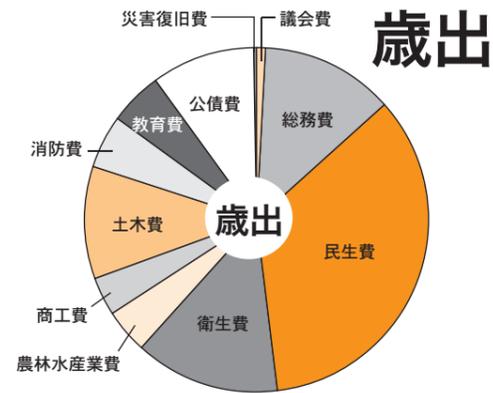
10/25 まだまだ発売中！ 完売時点で終了  
10%お得！ プレミアム商品券発売

市は、消費税率アップなどで低迷する市民消費を刺激し、市内店舗の顧客を増やすため、10%お得なプレミアム商品券を発売しています。商品券1枚で500円分の買い物が可能。商品券つづりを1冊5千円で購入すると5500円分の買い物ができます。大型店舗でも使用できる「共通券」6枚、中小店舗のみ使用できる「専用券」5枚を1冊にセット。市民1人5冊まで購入可能です。2万冊完売時点で販売を終了します。



# 平成25年度の水俣市の一般会計決算は 147億 5,897万円

対前年度比で7億449万円の増、率にして5.0%の増加です。



## 【歳出】

| 項目     | 決算額 (千円)   | 構成比 (%) |
|--------|------------|---------|
| 議会費    | 155,366    | 1.05    |
| 総務費    | 1,849,049  | 12.53   |
| 民生費    | 5,106,508  | 34.60   |
| 衛生費    | 1,998,311  | 13.54   |
| 農林水産業費 | 647,966    | 4.39    |
| 商工費    | 531,576    | 3.60    |
| 土木費    | 1,526,720  | 10.34   |
| 消防費    | 745,087    | 5.05    |
| 教育費    | 742,683    | 5.03    |
| 公債費    | 1,433,588  | 9.72    |
| 災害復旧費  | 22,119     | 0.15    |
| 歳出合計   | 14,758,973 | 100.00  |

## 【歳入】

| 項目          | 決算額 (千円)   | 構成比 (%) |
|-------------|------------|---------|
| 市税          | 2,763,823  | 17.85   |
| 諸収入         | 376,525    | 2.43    |
| 繰入金         | 365,014    | 2.36    |
| 分担金及び負担金    | 188,493    | 1.22    |
| 使用料及び手数料    | 177,698    | 1.15    |
| 財産収入        | 146,232    | 0.94    |
| 寄附金         | 1,896      | 0.01    |
| 繰越金         | 360,662    | 2.33    |
| 計 (自主財源)    | 4,380,343  | 28.29   |
| 地方交付税       | 5,334,475  | 34.45   |
| 国庫支出金       | 2,131,469  | 13.76   |
| 県支出金        | 1,460,910  | 9.44    |
| 市債          | 1,755,241  | 11.34   |
| 地方譲与税       | 109,685    | 0.71    |
| 利子割交付金      | 4,699      | 0.03    |
| 配当割交付金      | 4,563      | 0.03    |
| 株式等譲渡所得割交付金 | 923        | 0.01    |
| 地方消費税交付金    | 266,523    | 1.72    |
| ゴルフ場利用税交付金  | 5,185      | 0.03    |
| 自動車取得税交付金   | 19,348     | 0.12    |
| 地方特例交付金     | 5,608      | 0.04    |
| 交通安全対策特別交付金 | 4,071      | 0.03    |
| 計 (依存財源)    | 11,102,700 | 71.71   |
| 歳入合計        | 15,483,043 | 100.00  |

次のページで、「水俣家の家計簿」としてわかりやすく説明しています。



# I ♥ SHIRASU

12/7(日)まで  
開催中!

## みなまたしらすDONフェア・秋

水俣市 水俣市漁業協同組合×水俣市飲食業同業組合  
お問い合わせ 水俣市商工観光振興課 ☎ 61-1629 参加店舗の中には、みなまた観光物産協会 ☎ 63-2079 不定休のお店もあります。

**01** 水俣産しらす入り  
オムパエリアデミソース 900円

福田農場ワイナリー「セベリア館」  
☎ 63-3900 【営業】 10:30 ~ 21:00

**02** 水俣産しらすとトマトの  
アヒージョ 650円

福田農場ワイナリー「パレンシア館」  
☎ 63-3900 【営業】 10:30 ~ 20:00

**03** ふわふわしらす  
400円 ※磯しらす焼きめし 500円も有

炉端焼 丸八  
☎ 63-3932 【休み】 日曜・祝日・土曜昼

**04** しらすチーズビビンバ  
700円

アジアニックitchen タブール  
☎ 62-6163 【営業】 11時30分~14時/18時~23時

**05** 水俣しらすつつる井  
900円

味処 池田屋  
☎ 63-3836 【営業】 12時~14時/17時~22時

**06** しらすかき揚げ天せいろ  
1100円

そば処めん太郎  
☎ 62-5353 【休み】 火曜

**07** しらすの前菜のミスト (バイキング)  
3240円 (ランチは850円)

M's シティスカイレストラン えむず  
☎ 63-3252 【営業】 11時~16時/17時~22時

**08** キムチりチャーハン  
900円

中華料理 天宝閣  
☎ 62-2947 【休み】 火曜

**09** しらす海鮮丼  
630円

水光社レストラン  
☎ 62-5022 【営業】 11時~19時

**10** しらす巻寿司  
800円

味心 松  
☎ 63-9551 【休み】 日曜

**11** 夢恋路  
1000円

寿し処 有村  
☎ 62-3919 【営業】 12時~14時/17時~22時

**12** しらすとトロの相乗り丼  
1080円

和風 三笠  
☎ 62-4777 【営業】 11時~22時

**13** たけんこ特製しらすDON  
800円

ご飯処 たけんこ  
☎ 63-5501 【休み】 第3日曜

**14** 漁師 SHIRASU 飯  
930円

貝汁味処 南里  
☎ 62-4200 【営業】 10時~15時/17時~22時

**15** ちりめんピッツァ  
880円 ※夜のみ提供

諸国屋本舗  
☎ 68-0001 【休み】 火・水曜

**16** 釜揚げしらす飯  
630円 ※鶺鴒の屋極上ふりかけ 1050円も有

鶺鴒の屋  
☎ 68-0268 【営業】 11:30 ~ 15:00

**水俣しらすが入るお店**

みなまた観光物産館 まつぱっくり  
☎ 62-2003 【営業】 9時~17時

**前田商店直売所**  
☎ 62-2573 【営業】 10時~17時

**水光社エムズシティおろろんこ**  
☎ 63-3235 【営業】 9時30分~20時

# 水俣家の家計簿

## 収入

|  |  |
|--|--|
| <b>給料</b><br>77,000円<br>(+1,000円)<br>「市税」<br>27億6,382万円                                  | <b>実家から仕送り</b><br>251,000円<br>(+6,000円)<br>「地方交付税」「地方譲与税」<br>「国庫支出金」「県支出金」<br>90億3,654万円 |
| <b>パート収入</b><br>25,000円(+5,000円)<br>「分担金・負担金」「使用料」「手数料」<br>「諸収入」「財産収入」「寄附金」<br>8億9,084万円 | <b>ローン借入れ</b><br>49,000円<br>(+5,000円)<br>「市債」<br>17億5,524万円                              |
| <b>預金引き出し</b><br>10,000円<br>(+1,000円)<br>「繰入金」<br>3億6,501万円                              | <b>その他</b><br>18,000円<br>(+3,000円)<br>「各種交付金等」<br>6億7,158万円                              |

1ヵ月の収入合計 430,000円  
 歳入合計 154億8,304万円  
 平成24年度は147億4,532万円(1ヵ月410,000円)



収入 水俣家のお父さん

世間では景気回復の動きが広がってきていると言われてはいるけど、会社の給料(地方税)は思うように上がらないなあ。預金を引き出し、ローンの借入れ(地方債)も増やさないとか計を維持できなかったよ。将来の出費に備えて、仕事を掛け持ちしてパート収入(財産収入)を増やしたり、実家の両親が仕送り(国庫支出金など)を増やして応援してくれたりしたけど、一時的なものだから、いつも期待するわけにはいかない。水俣家のためにもっと給料が上がるよう頑張らないと。それから、将来のことも考えてローン残高が膨らまないよう考えないといけないなあ。

# 平成25年度決算編

## 支出

|  |   |  |
|--|---|--|
| <b>光熱水費</b><br>51,000円<br>(+7,000円)<br>「総務費」<br>18億4,905万円           | <b>衣・食費</b><br>142,000円<br>(+3,000円)<br>「民生費」<br>51億651万円       | <b>保健・医療費</b><br>56,000円<br>(+1,000円)<br>「衛生費」<br>19億9,831万円 |
| <b>家の修理代</b><br>43,000円<br>(-8,000円)<br>「土木費・災害復旧費」<br>15億4,884万円    | <b>家・車のローン返済</b><br>40,000円<br>(+2,000円)<br>「公債費」<br>14億3,359万円 | <b>子どもの学費</b><br>21,000円<br>(-4,000円)<br>「教育費」<br>7億4,268万円  |
| <b>将来への投資</b><br>33,000円<br>(+10,000円)<br>「商工費・農林水産業費」<br>11億7,954万円 | <b>その他</b><br>25,000円<br>(+9,000円)<br>「消防費・議会費」<br>9億45万円       |  |

1ヵ月の支出合計 411,000円  
 歳出合計 147億5,897万円  
 平成24年度は140億5,449万円(1ヵ月391,000円)



支出 水俣家のお母さん

家の修理代(土木費)は前の年に比べたら減っているけど、家計全体に占める割合は高かったわ。日常生活では、育ち盛りの子どもがいるから衣・食費(民生費)は増えているし、最近お父さんの血圧が高いから病院での治療費(衛生費)も増えてきているわねえ。だけど、どちらも切り詰めることはできない。将来への投資(農林水産業費など)も必要だし、これまで家の修理とかのために借り入れたローンの返済も年々増えてきているから、水俣家の安定した生活のためには、しっかりと支出をチェックしていくことが必要ね。

平成25年度水俣市一般会計決算を、家庭の1ヵ月分の家計簿に例えて表しました。  
 収入・支出ともに市の平成25年度決算額を3千分の1にして12で割った金額です。それぞれに、前年と比べた増減額を力

ローン残高  
 4,624,000円  
 (実際の3,000分の1の金額)  
 「市債残高」  
 21年度/122億3,319万円  
 22年度/122億5,171万円  
 23年度/129億5,939万円  
 24年度/133億7,731万円  
 25年度/138億7,116万円

ツ」書きしています。  
 問い合わせ  
 財政課 ☎ 61-1608

### 【右表の用語解説】

- 標準財政規模：標準的な状態で通常収入されるであろう一般財源の額(規模)。
- 財政力指数：財政力(体力)を示す指数。高いほど自主財源の割合が高く、財源に余裕がある。
- 自主財源比率：歳入総額に占める自主的に収入できる財源の割合。
- 実質収支比率：実質収支額の適否を判断する指標。標準財政規模に対する割合で示され、普通3%から5%程度が望ましいとされる。
- 経常収支比率：財政構造の弾力性を判断する指標。自由に使える収入に対して必ず必要な経費(経常経費)がどのくらいかを見る比率。
- 公債費負担比率：財政構造の弾力性を判断する指標。一般財源のうちどのくらいを公債費(借金返済)に充てているかを見る比率。
- 実質赤字比率：一般会計などを対象とした実質赤字の標準財政規模に対する比率。赤字の程度を指標化し、財政運営の悪化の度合いを示す指標。
- 連結実質赤字比率：公営企業会計を含む全会計を対象とした実質赤字または資金不足額の標準財政規模に対する比率。全ての会計の赤字や黒字字を合算して地方公共団体全体の赤字の程度を指標化し、団体全体としての財政運営の悪化の度合いを示す指標。
- 実質公債費比率：公債費や公営企業債に対する繰入金などの公債費に準ずるものまで含めた実質的な公債費相当額に充当されたものの標準財政規模に対する比率。借入金(地方債)の返済額およびこれに準じる額の大さを指標化し、資金繰りの程度を示す指標。
- 将来負担比率：公社や出資法人も含め、自治体が将来支払う可能性のある負債の一般会計に対する比率。
- 資金不足比率：地方公共団体の公営企業会計の資金の不足額の事業の規模に対する比率。

| 財政状況に関する指標 | H25         | H24         | H23         | 財政状況に関する指標  | H25   | H24   | H23   |
|------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------|-------|-------|
| 標準財政規模     | 8,069,796千円 | 7,874,848千円 | 8,197,727千円 | 実質赤字比率      | -     | -     | -     |
| 財政力指数      | 0.351       | 0.346       | 0.361       | 連結実質赤字比率    | -     | -     | -     |
| 自主財源比率     | 28.3%       | 27.3%       | 28.3%       | 実質公債費比率     | 12.9% | 13.9% | 14.4% |
| 実質収支比率     | 8.4%        | 8.3%        | 5.3%        | 将来負担比率      | 49.8% | 53.0% | 66.8% |
| 経常収支比率     | 94.0%       | 95.3%       | 98.2%       | 資金不足比率      |       |       |       |
| 公債費負担比率    | 13.2%       | 12.9%       | 12.6%       | 水道事業会計      | -     | -     | -     |
|            |             |             |             | 病院事業会計      | -     | -     | -     |
|            |             |             |             | 公共下水道事業特別会計 | -     | -     | -     |

※赤字や不足などがないものは、「-」と表示しています

防災行政無線の内容が聞き取れないときは、  
☎62-62222で内容確認できます（火災は☎63-6666）

# 市役所からお知らせです

## 奨学金



平成27年度水俣市奨学生を募集します

能力がありながら経済的理由で就学が困難な人に、市が奨学金を貸し出します。全て予約制です。申込期間を過ぎての募集は行いません。申込期間に進学先が決定していない場合でも、申し込みができます。

- 対象 次の①～③の条件を全て満たす人
  - ①水俣市に3年以上在住している人の被扶養者
  - ②平成27年度に、高等学校、高等専門学校、専修学校高等課程・専門課程、短期大学、大学、大学院に在学予定の人
  - ③専修学校は、文部科学大臣が指定する学校に限る
- 能力がありながら経済的理由で進学・就学などが困難な人
- 奨学金の額 下表のとおり
- 返還方法 卒業の1年後から貸付期間の2倍の期間内で月賦返還
- 申込書配布期間 11月4日

## 防災



Jアラートの緊急情報を防災行政無線で自動配信します

Jアラート（全国瞬時警報システム）の自動起動装置の導入により、11月1日(土)から情報を受信した場合、防災行政無線で自動的に放送します。

- 防災行政無線で自動配信する情報
  - ①弾道ミサイル情報
  - ②航空攻撃情報
  - ③ゲリラ・特殊部隊攻撃情報
  - ④大規模テロ情報
  - ⑤緊急地震速報
  - ⑥大津波警報・津波警報
  - ⑦気象などの特別警報

防災行政無線で自動的に放送される情報については、放送が聞き取れない場合に電話で内容確認できる「テレホンサービス」の設定が間に合わない場合があります。ご了承ください。

■問い合わせ 総務課 ☎61-1604

（火）12月26日（金）  
■申込書配布場所 教育総務課で配付、市のホームページからもダウンロード可能。  
■申込締切日 平成27年1月7日（水）

★奨学金の貸与が2年目以降の人は：次の①と②の書類を提出してください。

- ①平成26年度の成績証明書
- ②平成27年度の在籍証明書
- 提出締切日 平成27年4月17日（金）
- 申込・問い合わせ 教育総務課 ☎61-1638

| 学校種別             | 月額        |
|------------------|-----------|
| 高等学校             | 月額1万円以内   |
| 専修学校高等課程         |           |
| 高等専門学校（1～3年次まで）  | 月額1万5千円以内 |
| 高等専門学校（4年および5年次） |           |
| 専修学校専門課程         | 月額3万円以内   |
| 短期大学             |           |
| 大学               |           |
| 大学院              |           |

## 税



記帳・帳簿の保存制度対象者が拡大されています！

平成26年1月から、記帳・帳簿などの保存制度の対象者が拡大されています。

■対象者 事業所得、不動産所得、山林所得が生じる業務を行う全体的人（所得税申告が必要な人を含む）

■制度内容 対象者は、売り上げなどの収入金額、仕入れや経費に関する金額などを帳簿に記載し、その帳簿や取引に係る請求書・領収書などの書類を保存する

※詳細は、国税庁ホームページ（www.nta.go.jp）の「個人で事業を行っている方の帳簿の記載・記録の保存について」を確認してください。

### 記帳説明会

記帳説明会の開催を予定しています。詳細は八代税務署の所得税担当に問い合わせてください。

■問い合わせ 八代税務署 ☎0965-323141（自

動音声案内で「2」を選択  
11月11日～17日は「税を考える週間」です

国民生活に深いかかわりを持つ税金。その意義と役割を分かりやすく説明することで、税に対する理解をより深めるための週間です。

今年のテーマは「税の役割と税務署の仕事」です。国税庁の取り組みなどを分かりやすく紹介したページを国税庁ホームページ内「紹介します税の役割と税務署の仕事」バナーからリンクに開設しています。ぜひご覧ください。（www.nta.go.jp）

■問い合わせ 八代税務署 ☎0965-323141（自動音声案内で「2」を選択）

水俣市公式 Facebook 公開中です！

水俣市公式 Facebook(フェイスブック)を公開しています。

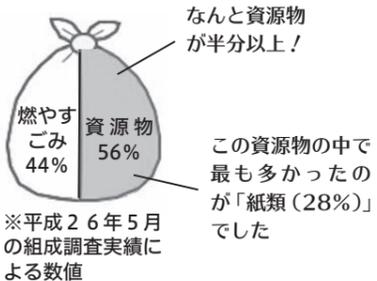
Facebook ページ  
http://www.facebook.com/minamata.city

■問い合わせ 総務課秘書係 ☎61-1600

## ごみの出し方

1億円が灰に…

可燃ごみの袋をのぞいてみると、まだまだ資源になるものが…。平成25年度の可燃ごみの全量は4660トン。その中には資源物が56%も混入していると思われま



★この状況をお金に換算すると…

可燃ごみに混入している資源物は2600トン（そのうち「紙類」が728トン）。燃やすためには約9000万円が必要です。

## 生ごみ・可燃ごみ分別の「ごみ免除シール」



「生ごみ」と「可燃ごみ」を分別することが困難な高齢者や障がいがある人に発行しています。

■対象 水俣市内で居宅生活をしている人のうち、高齢者、障害者手帳（身体・精神・知的）を持つている人、介護保険の認定を受けている人

「生ごみ」と「可燃ごみ」を分別することが困難な高齢者や障がいがある人に発行しています。

など、自分で生ごみと可燃ごみの分別を行うことが困難な人。

■申請できる人 分別困難な人の日常生活を把握している、ケアマネージャー、ヘルパー、民生委員、自治会長などが申請してください。まずは、環境クリーンセンターに相談してください。

■申請方法 環境クリーンセンターに備え付けの交付申請書に必要な事項を記入して提出してください。

■使用方法 無色や水色など、中が見えるごみ袋を使用し、わかりやすい位置にごみ免除シールを貼ってください。



ごみ免除シールをわかりやすい位置に貼る

生ごみと可燃ごみを一緒に ※ごみ免除シールを使用する場合のみ

■申請・問い合わせ 環境クリーンセンター ☎62-4101

消防団員を募集しています！  
応募・問い合わせは、総務課 防災危機管理室（☎61-1604）まで

# 市役所からお知らせです

## 自転車共同利用

水俣駅前広場に  
ステーションを新設します

肥薩おれんじ鉄道水俣駅前広場に、ステーションを新設します。11月18日(火)から利用できます。

今後は、市役所、道の駅、エムズシティ、新水俣駅、水俣駅前広場「ふれあい館」での相互利用ができるようになります。ステーションの自転車は市の所有物です。ルールを守って、大切に利用してください。

■利用時間 12時間以内  
■利用範囲 水俣市内のみ  
■申込・問い合わせ 企画課 ☎61-1607

## 福祉



ご存じですか  
障がい者への手当制度

◆特別障害者手当(支給条件)  
20歳以上で重度の心身の障がいのため、日常生活において常に特別の介護を必要とする

る人(下表①に2つ該当またはそれに相当する状態の人)

◆障害児福祉手当(支給条件)  
20歳未満で心身の障がいのため、日常生活において常に介護を必要とする人(下表②に1つ該当またはそれに相当する状態の人)

※社会福祉施設などに入所している人は対象になりません。また、所得などによる制限があります。

■支給額 消費者物価指数の変動により、4月分から支給額が改定(微減)されています。

▼特別障害者手当  
26000円(月額)

▼障害児福祉手当  
14140円(月額)

■提出書類

- ① 認定請求書
- ② 認定診断書
- ③ 戸籍謄本・住民票謄本
- ④ 申請者本人・扶養義務者の前年分の所得を証明する書類

①と②の様式は、福祉課に備えてあります。

※場合によっては省略できる書類もあります。まずは、問い合わせてください。

■問い合わせ 福祉課 ☎61-1650

### 【支給対象となる障がいの状態】

表① 特別障害者手当(2つ該当)

- ① 両眼の視力の和が0.04以下であること
- ② 両耳の聴力レベルが100デシベル以上であること
- ③ 両上肢の機能に著しい障がいがあること、または両上肢の全ての指を欠いていること、もしくは両上肢の全ての指の機能に著しい障がいがあること
- ④ 両下肢の機能に著しい障がいがあること、または両下肢を足関節以上で欠いていること
- ⑤ 体幹の機能(姿勢保持能力)に座していることができない程度、または立ち上がることができない程度の障がいがあること
- ⑥ ①～⑤に掲げるもののほか、身体の機能の障がいまたは長期にわたる安静を必要とする病状が①～⑤と同程度以上と認められる状態であって、日常生活の動作がほとんどできない程度であること
- ⑦ 精神障がいであって、①～⑥と同程度以上と認められること

表② 障害児福祉手当(1つ該当)

- ① 両眼の視力の和が0.02以下であること
- ② 両耳の聴力が補聴器を用いても音声を識別することができない程度であること
- ③ 両上肢の機能に著しい障がいがあること
- ④ 両上肢のすべての指を欠いていること
- ⑤ 両下肢の機能がなくなっていること
- ⑥ 両大腿の2分の1以上を失っていること
- ⑦ 体幹の機能(姿勢保持能力)に座していることができない程度の障がいがあること
- ⑧ ①～⑦に掲げるもののほか、身体の機能の障がいまたは長期にわたる安静を必要とする病状が①～⑦と同程度以上と認められる状態であって、日常生活の動作がほとんどできない程度であること
- ⑨ 精神の障がいであって、①～⑧と同程度以上と認められる程度であること
- ⑩ 身体の機能の障がいもしくは病状または精神の障がいがある場合であって、その状態が①～⑨と同程度以上と認められる程度であること

## 市民文化祭

第61回水俣市民文化祭

総合展示やバザー、芸能のつどい、合唱祭など、市文化会館ともやい館で開催します。

■期間 11月7日(金)～9日(日)  
※内容ごとに開催日が異なります。菊花展は5日(水)から。

■問い合わせ 生涯学習課 ☎61-1639

## 工事



平成26年度水俣市発注予定  
工事(下期分)

平成26年度に予定している下期分の工事を公表します。  
※10月1日現在・予定価格250万円以上  
※広報みなまた4月15日号掲載分以外で、新たに発注予定となったもの

【表の見方】

第3四半期 10月～12月  
第4四半期 1月～3月

■問い合わせ 財政課 ☎61-1605

| 工事名                              | 場所      | 期間  | 種別     | 概要  | 発注方法 | 発注時期  | 主管課            |
|----------------------------------|---------|-----|--------|---|------|-------|----------------|
| 1 湯堂地区浸水対策工事                     | 袋湯堂     | 90  | 土木一式工事 | スライドゲート設置 3基                                | 入札   | 第3四半期 | 土木課            |
| 2 市渡瀬・市村線道路改良工事                  | 市渡瀬     | 120 | 土木一式工事 | コンクリート舗装<br>コンクリート舗装・擁壁・付帯                  | 入札   | 第3四半期 | 土木課            |
| 3 袋・平田・大丸線強化舗装工事                 | 袋       | 120 | 舗装工事   | アスファルト舗装<br>アスファルト舗装・側溝布設替                  | 入札   | 第3四半期 | 土木課            |
| 4 久木野・野田線強化舗装工事                  | 久木野     | 120 | 舗装工事   | アスファルト舗装<br>アスファルト舗装・側溝布設替                  | 入札   | 第3四半期 | 土木課            |
| 5 袋・婦津原・茂道線側溝改良工事                | 袋       | 120 | 土木一式工事 | 側溝改良、側溝布設替・側溝新設・<br>アスファルト舗装                | 入札   | 第3四半期 | 土木課            |
| 6 跨線橋橋梁補修工事                      | 市渡瀬     | 120 | 土木一式工事 | 橋梁補修、表面被覆・断面修復・<br>ひびわれ補修                   | 入札   | 第3四半期 | 土木課            |
| 7 市内一円道路改良工事                     | 市内一円    | 120 | 舗装工事   | アスファルト舗装・側溝<br>アスファルト舗装・側溝布設替               | 入札   | 第3四半期 | 土木課            |
| 8 中央494号汚水枝線工事                   | 丸島町3丁目  | 60  | 土木一式工事 | φ150mm 施工延長L=200m                           | 入札   | 第4四半期 | 下水道課           |
| 9 丸島地区雨水枝線整備工事                   | 丸島町2丁目  | 100 | 土木一式工事 | フラップゲート取付4箇所 他                              | 入札   | 第3四半期 | 下水道課           |
| 10 浜町雨水枝線改良工事                    | 浜町2・3丁目 | 60  | 土木一式工事 | 水路及び側溝改良L=60m                               | 入札   | 第3四半期 | 下水道課           |
| 11 水俣中央地区公園案内板等整備1期工事            | 市内一円    | 120 | 土木一式工事 | 公園案内板1基<br>観光情報入り公園案内板3基                    | 入札   | 第3四半期 | 都市政策課          |
| 12 水俣中央地区公園案内板等整備2期工事            | 市内一円    | 90  | 土木一式工事 | 公園案内板3基                                     | 入札   | 第3四半期 | 都市政策課          |
| 13 水俣中央地区観光案内板整備工事               | 市内一円    | 90  | 土木一式工事 | 観光案内板3基                                     | 入札   | 第3四半期 | 都市政策課          |
| 14 水俣市営牧ノ内団地3号棟建設<br>建築主体工事(1工区) | 牧ノ内     | 240 | 建築一式工事 | 牧ノ内団地3号棟建築主体工事、鉄筋コン<br>クリート造2階建て、8戸、駐車場整備、他 | 入札   | 第3四半期 | 都市政策課          |
| 15 水俣市営牧ノ内団地3号棟建設<br>建築主体工事(2工区) | 牧ノ内     | 240 | 建築一式工事 | 牧ノ内団地3号棟建築主体工事、鉄<br>筋コンクリート造2階建て、10戸        | 入札   | 第3四半期 | 都市政策課          |
| 16 水俣市営牧ノ内団地3号棟建設<br>電気設備工事      | 牧ノ内     | 240 | 電気工事   | 幹線設備、電灯設備、弱電設備、共視<br>聴設備、呼出設備、消防用設備、他       | 入札   | 第3四半期 | 都市政策課          |
| 17 水俣市営牧ノ内団地3号棟建設<br>機械設備工事      | 牧ノ内     | 240 | 管工事    | 衛生設備、給水・給湯設備、排<br>水設備、ガス設備、換気設備、他           | 入札   | 第3四半期 | 都市政策課          |
| 18 水俣病資料館展示改修工事                  | 水俣病資料館  | 90  | その他    | 水俣病資料館常設展示室の展示<br>内容(造作物)更新                 | 入札   | 第4四半期 | 環境モデル都<br>市推進課 |

# 市役所からのお知らせです

## 年金



**社会保険料(国民年金保険料)控除証明書は年末調整・確定申告まで大切に保管を**

国民年金保険料は、所得税および住民税の申告で全額が社会保険料控除の対象です。控除対象は、平成26年1月～12月中に納めた保険料全額です。

さらに、自身の保険料だけでなく、配偶者や家族の負担すべき国民年金保険料を支払っている場合、その保険料も合わせて控除が受けられます。

社会保険料(国民年金保険料)控除証明書が日本年金機構本部から送付されます。年末調整や確定申告の際には必ず証明書(または領収証書)を添付してください。

**■送付時期**  
○平成26年1月から9月未だに納付した人↓11月上旬に送付

○平成26年中の最初の納付が10月から12月末までの人↓平成27年2月上旬に送付

## 問い合わせ

控除証明書専用ダイヤル  
☎0570・058・555  
※050から始まる電話からかける場合は☎03・6700・1144

○受付期間 11月4日(火)～平成27年3月16日(月)  
※祝日と12月29日から平成27年1月3日までの期間を除く

○受付時間  
月～金曜日 9時～19時  
第2土曜日 9時～17時

## ローズフェスタ

11月1日(土)～24日(月)・祝  
水戸ローズフェスタ秋

750種6500株のバラが咲く、エコパーク水戸バラ園に遊びに来ませんか♪  
期間中はスウィーツカフェやフラダンスショー、コンサート、スケッチ大会などを開催します。

11月2日(日)は「みなまたピクニック」も開催! 大きなジャングルジムが登場します。  
**■問い合わせ** 商工観光振興課 ☎61・1629

## みなまた 経済通信 ②

頑張ります 水保の企業!!

### 偶然の出会いから、再挑戦!

平成3年、水保市中鶴に誕生した鶏加工製造工場「マルイ食品(株)」。設立20年に向け、工場増設を検討していました。本社が鹿児島なので、鹿児島県へ補助金の手続きを済ませていました。しかし、口蹄疫の影響で補助金が打ち切りになってしまいました。偶然、熊本県と水保市の職員が工場を訪問。工場長が増設の相談をする。水保市地域総合整備資金を紹介されました。これは、活力と魅力ある地域を作るため、市と金融機関が民間事業者を応援する制度です。約2年間の打ち合わせが完了し、平成23年3月、補助金交付が決定しました。マルイ食品(株)は、「環境にやさしい工場」。工場内の照明は、水銀不使用で電力消費が少ないLEDを採用し、視察・見学者からも環境に対する配慮を高く評価されています。製品管理も徹底していて、「ISO9001」はもちろん「ISO14001」も取得済み。環境首都みなまたで操業している誇りを持っていきます。また、次の「産直3原則」をキーワードにした活動を、



工場長の飯屋園さんに工場を見せてもらいました。工場に入るには、髪の毛を3重に保護し、白衣とマスクを装着。粘着テープでコロコロして、細かいホコリも取ります。爪までしっかり洗って事前準備が完了! いよいよ作業場に入ると、おいしそうな香り♪ 何列も並んだササミフライが、たくさん人の手を経て冷凍食品へ変身します。ここでは、下処理された鶏の部位が届き、味や衣を付けて加工します。主力製品は、ササミフライとチキン南蛮。ひと月あたり約200トンを生産しています。特に印象的なのが、働いている皆さんの笑顔。そんな皆さんが作った製品が、今日あなたの食卓に並んでいるかもしれませんね。

☎61・1628

**■問い合わせ** 総合経済対策課



### 食卓と笑顔のまん中に

- ①産地・生産者が明らかであること
- ②栽培方法(農薬の種類、散布回数、肥料など)が明確であること
- ③生産者と組合員が交流できること

「みなまた経済通信」は、地場企業をいろいろな支援制度で応援して紹介するコーナーです。

「水保を案内してくれてありがとう。私の国から水保を応援したい」「友だちに水保のことを語り、みんなが水保に行きたいと言ってくれた」「水保の市民の頑張りや感動し、勉強し続ける原動力になった」「私の町を水保のようにしたい」

私が経験している水保はごく狭い部分だけかもしれないが、私の経験では「水保のように」とは希望に満ち溢れる明るい未来をさす言葉で、少しずつ、水保市民や日本だけでなく、水保を訪れた外国人は「日本の環境首都」になった水保の姿を世界に発信しているようだ。水保は私の故郷ではないが、自分の故郷より好きだ。いつか何らかの理由でこの町の名前が変わってしまうかもしれない。しかし、私は水保の国際交流員をやめても、この町の美しい自然、環境に配慮した町づくり、優しい市民のことを世界に「ミナマタ」として広め続けたい。

「水保のように」とは侮蔑的な言葉としてしか捉えられないと思う人もいるようだ。昨年の国際会議の前、この問題を詳しく調べようとすると、条約の名前ばかりでなく、「この町の名前まで変えないと何ものならんぞ」と言う人も初めて知って悲しいと思った。外国人で、2年間だけ水保に住む私は、恐らくそういう差別を一切経験しないだろうし、風評被害で苦しんでいる方の気持ちを本当に分かるわけがないし、将来の水保が直面する課題に影響されない。この議論に参加する立場ではない。けれども、ある人の声をお届けしたい。通訳の嫌なところを以前このコラムに取り上げたが、水保に訪問している若い研究者や学生、行政の方などの熱心に勉強している姿や、微笑みを見たり、水保の美しさや町の取り組みに驚いた声などを聞いたりすると、とてもやりがいがあると思う。たまた、連絡先を交換した方から、帰国した後メールでこういう感想が私のところに届く。



「水保のように」。前後がわからなければ、この表現は良い意味か悪い意味か、どちらで使われているか、どちらで使われているか、先月、採択から1周年を迎えた水銀に関する条約の名前をめぐると、水保は汚染されている町だというイメージがさらに定着し、市民が差別を受け続け、

エリック丸の水保航海記 -Vol.15-

**大漁**

CIR 国際交流員 エリックスミスの

## ありがたや...じゃんけん ぼんで自転車ゲット☆

毎年11月に開催される「産業団地まつり」。普段見られない工場や企業が見れて、さらにスタンプラリーで景品もあたるみたい! この中で行われる「リサイクルまつり」では、地域の分別収集でお世話になっている「リサイクル推進員」さんの表彰や、リサイクル自転車を販売しているんだって!



これまでに田中さんが修理した自転車はなんと1500台以上にもなるそうだよ!

チャリぞくのみなまた探検 ⑪

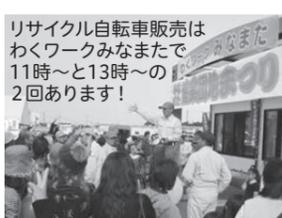
※チャリぞくは「環境のまちづくり」のイメージキャラクターです。

ものは修理して長く使っています。リサイクル自転車に大切に乗りもらえたら有り難いです。



たなか 田中さん 環境クリーンセンター

粗大ごみとして出された自転車や放置自転車を修理して、年間130~140台を「リサイクル自転車」として販売しています。自転車の修理は子どものときからしていました。家庭でも修理できる



リサイクル自転車販売はわくワークみなまたで11時~13時~の2回あります!

ぜひ会場に遊びに来てお気に入りの1台を見つけてね♪

**■問い合わせ** 環境モデル都市推進課 ☎61・1612



**ふれあいマラソン参加者募集**

■日時 12月14日(日) 9時～  
小雨決行  
■場所 エコパーク水俣陸上競技場  
■参加料 一般/5000円、高校生以下/3000円  
■種目  
○小学1・2年生男女  
○小学3・4年生男女  
○中学生男子  
○中学生女子  
○高校生・一般女子

【5歳】  
○中学2・3年生男子  
○高校・一般男子  
■締切日 12月1日(月)  
■申込・問い合わせ 市陸上競技協会・岩井☎090・8629・1581

**総合体育館水中運動教室 ミットアクア**

音楽に合わせて水中で自由に動き回ってみませんか。水の抵抗・浮力を有効利用して行う、全身の体力レベルの向上・肥満解消を目的とした有



**湯の鶴紅葉祭&竹あかり開催!!**

今年も湯の鶴で、紅葉祭と竹あかりを開催します。  
■期間 11月9日(日)  
■時間・場所  
○昼の部 10時～16時 旧湯出中学校  
○夜の部 18時～21時 湯の鶴温泉保健センター多目的広場  
■問い合わせ みなまた観光物産協会 ☎63・2079

**地域医療について 坂本院長と語ろう!**

「第11回市民懇話会」を開催します。これからの地域医療や市立総合医療センターに

酸素運動です。3月まで月2回、開催を予定しています。

■開講日時(60分間)  
■屋の部/11月18日(火) 13時～  
■夜の部/11月19日(水) 19時～  
■場所 市立総合体育館  
■定員 各20人  
■参加料 1回5000円  
※定期券・回数券利用の人は2000円  
■持参品 水着、水泳キャップ  
■申込・問い合わせ 市立総合体育館 ☎63・3339

**みんなで歩こう薩摩街道参加者募集!**

薩摩街道を歩いて歴史を勉強しながら、自然を満喫しましょう!どなたでも参加できます。  
■日時 11月23日(日) 9時～15時 雨天中止  
■集合場所 20区公民館  
■コース  
○行き(5.2km) 20区公民館→陣の坂→公德の碑→はぜのき館→千人塚→おれんじ館  
○帰り(3.2km) おれんじ館→はぜのき館→多々良町→20区公民館  
■申込・問い合わせ 20区自治会みんなで歩こう薩摩街道実行委員会・設楽 ☎63・3333

意見のある人、これまで懇話会に参加できなかった人など、どなたでも参加できます。よりよい地域医療を目指して、意見交換しましょう。参加は無料です。  
■日時 11月29日(土) 13時30分～16時(予定)  
■場所 市立総合医療センター西館6階  
■内容  
○基調講話 坂本不出夫市立総合医療センター院長他  
○質疑応答など  
■問い合わせ 市立総合医療センター総務課 ☎63・2101



**糖尿病について考えよう 第50回全国糖尿病週間**

11月10日(月)から16日(日)までは、全国糖尿病週間です。医療センターでは、「糖尿病専門医」と「糖尿病療養指導士」が次の日時に相談に応じます。参加は無料です。  
■日時 11月10日(月)～12日(水)

民館63・7138/自宅63・1981

**くまもと歴町50選フォトコンテスト作品募集中!**

県内各地の歴史的・文化的な町並みとして選定された「くまもと歴町50選」。水俣市では陣内と浜町が選定されています。  
選定地区の町並みの魅力を切り取った、魅力的な写真を募集します。選定地区や応募方法など、詳しくは市公民館にあるチラシや県のホームページをご覧になるか、問い合わせください。  
最優秀賞は賞金5万円! 優秀賞や参加賞もあります。  
■締切日時 11月30日(日) 24時  
※郵送は、11月28日(金) 17時  
■問い合わせ 熊本県文化企画課・世界遺産推進室 ☎096・3333・2153

**フリーマーケット「はちまんまるしえ」開催&出店者募集**

古着、古本、手作り雑貨、占い、研究発表、マツサージなど、出店者を募集します。  
食品の販売は相談してください。コピー商品の販売はできません。

9時30分～12時30分

■場所 市立総合医療センター一玄閣ロビー  
■テーマ 「社会でサポートする糖尿病」  
■内容 相談コーナー(医療、薬、看護、検査、運動、栄養)、パネル展示、食品展示、血糖測定、糖尿病への工夫をした弁当の限定販売(1日10個)

●特別講演会  
■期日 11月13日(木)  
■場所 市立総合医療センター本館5階会議室  
■テーマ 「糖尿病の正しい知識」

■時間・内容  
▼11時～「専門医の立場から」古庄正嗣 医師  
▼11時30分～「検査技師の立場から」宇都光 臨床検査技師  
▼12時～「食生活(弁当や食べ方の説明、質問を受けながらの試食会)」「管理栄養士の立場から」高橋礼実 管理栄養士  
▼13時～「薬剤師の立場から」嘉村和也 薬剤師  
▼13時20分～「看護師の立場から」尾川ひろえ 看護師  
▼13時40分～「理学療法士の立場から」井本真美 理学療法士

きません。  
■日時 11月16日(日) 10時～15時  
■搬入時間 8時～9時45分  
※前日の搬入もできません。事前に相談してください。

■場所 八幡宮参集殿  
■参加料 1区画(3m×3m) 5000円  
■申込方法 ①氏名、②電話番号、③住所、④出店内容、⑤前日の搬入の有無を明記して郵便またはFAXで申し込むか、電話してください。  
■申込・問い合わせ 〒867-1006 1 八幡町3丁目3番1号 水俣八幡宮フリーマーケット実行委員会・緒方 ☎090・4350・0830 FAX 63・7486



**ご存じですか? 検察審査会**

犯罪の被害にあい、警察や検察庁に訴えたが、検察官がその事件を起訴してくれない。このような不満がある人は気軽に相談してください。費用は無料で秘密はかたく守ります。

法士  
▼14時～15時  
特別講演「糖尿病と骨粗鬆症」酒本高志 医師

※参加は無料ですが、有料で糖尿病の工夫をした弁当(税込み870円・コスモス会会員は税込み650円)を体験できます。電話で申し込んでください。  
■締切日時 11月7日(金) 17時  
■申込・問い合わせ 市立総合医療センター代謝内科・栄養科 ☎63・2101

■期日 11月13日(木)  
■場所 市立総合医療センター本館5階会議室  
■テーマ 「糖尿病の正しい知識」

■時間・内容  
▼11時～「専門医の立場から」古庄正嗣 医師  
▼11時30分～「検査技師の立場から」宇都光 臨床検査技師  
▼12時～「食生活(弁当や食べ方の説明、質問を受けながらの試食会)」「管理栄養士の立場から」高橋礼実 管理栄養士  
▼13時～「薬剤師の立場から」嘉村和也 薬剤師  
▼13時20分～「看護師の立場から」尾川ひろえ 看護師  
▼13時40分～「理学療法士の立場から」井本真美 理学療法士

■問い合わせ 市公民館 ☎63・8402

れます。  
■問い合わせ 八代検察審査会 ☎0965・32・2177

**熊本の8土業による「無料合同相談会」**

仕事や日常生活でのあらゆる問題、不安に「現役8土業の専門家」が無料でお答えします。相談内容によっては「複数の専門家」が連携して対応します。予約は不要です。先着順で受け付けます。  
■日時 11月24日(月)・祝 10時～16時  
■場所 くまもと県民交流館パレア(熊本市)  
※電話での相談も受け付けます。  
■相談機関 熊本県専門土業団体連絡協議会の8土業  
○熊本県弁護士会  
○熊本県司法書士会  
○南九州税理士会熊本県連合会  
○熊本県行政書士会  
○熊本県社会保険労務士会  
○熊本県土地家屋調査士会  
○公益社団法人熊本県不動産鑑定士協会  
○日本公認会計士協会南九州会熊本県支部  
■相談電話・問い合わせ 熊本県土地家屋調査士会 ☎096・372・5031

**【日本一長い運動場と工場用水】連載15**  
当社の工場用水は、水俣川と湯出川が合流する小崎ポンプ場で取水し、日本一長い運動場(山野線の廃止跡地)の下を経由し、新地の踏切から国道三号線の下をくぐり、製造所に入っております。配管は、強度と延性に優れ内圧・外圧に対しても高い安全性をもつダクタイル鉄管を採用しております。

**JNC株式会社**  
水俣製造所 〒867-8501 熊本県水俣市野口町1番1号  
TEL:0966-63-2116 FAX:0966-63-1230

**第48回蘇峰筆塚顕彰書道展**

徳富蘇峰は、水俣が生んだ一世の文豪であり、言論人（ジャーナリスト）であり、書家でもありました。

蘇峰の遺徳と、袋天満宮にある筆塚を顕彰し、書道に親しむ児童生徒を育てるため、水俣市・津奈木町の小・中学生、高校生の作品を一堂に集め「蘇峰筆塚顕彰書道展」を開催します。

■期間 11月15日(土)～17日(月)  
■展示時間 9時～17時(17日は13時まで)  
■場所 もやい館3階ホール  
■問い合わせ 振興公社事務局 ☎62・3504

**ふれあいセンター「日本の暮らしも知ろう！沖縄編」**

「外国の暮らしを知ろう！」に続き、日本の暮らしも紹介します。

三線の生演奏や歌を聴きながら、沖縄の文化や方言に触れてみませんか。沖縄の雰囲気の中で、沖縄のそばやお菓子、お茶を楽しみましょう。抽選で沖縄特産品をプレゼント！

■日時 11月22日(土) 10時～12時  
■場所 環境センターと近隣の畑  
■定員 先着20人程度  
■参加料 1グループ当たり2千円  
※畝の約10m分です。  
■申込締切日 11月11日(火)  
■申込方法 住所、氏名、年齢、電話番号を明記して、ハガキ、FAX、メールのいずれかで申し込んでください。

**環境センター11月開催のイベント♪**

**★サラダたまねぎ植え付け体験**

水俣市北地域の特産品であるサラダたまねぎの栽培を、無農薬にこだわって植え付けから収穫まで体験します。栽培を通して、食と自然のつながりや環境の大切さを学習します。来年5月の収穫を目指して挑戦してみませんか？

■日時 11月22日(土) 10時～12時  
■場所 環境センターと近隣の畑  
■定員 先着20人程度  
■参加料 1グループ当たり2千円  
※畝の約10m分です。  
■申込締切日 11月11日(火)  
■申込方法 住所、氏名、年齢、電話番号を明記して、ハガキ、FAX、メールのいずれかで申し込んでください。

**★クリスマスリースを作る！**

エコパーク水俣「実生の森」で拾った木の実と環境に優しい素材を使って、オリジナルのクリスマスリースを手作ります。木や森のことについ

■日時 11月8日(土) 14時～16時  
■場所 市ふれあいセンター  
■参加料 300円(お茶代)  
■定員 15人程度  
■申込・問い合わせ 市ふれあいセンター ☎84・9909

**市民文化祭「つまみ絵」の展示もあります！**

第61回水俣市民文化祭の総合展示に「つまみ絵」も参加します。入場は無料です。

■期間 11月7日(金)～9日(日)  
■場所 もやい館  
■問い合わせ 萬谷 ☎63・0506

**第24回書道島村教室 社中展**

一年間の成果を展示した書道展です。小・中学生、高校生も一生懸命書きました。一般会員の作品もあります。

■日時 11月14日(金)～16日(日) 10時～18時(初日は12時、最終日は17時まで)  
■場所 もやい館2階ギヤラリー  
■協賛出展 宮崎征子の書と生花  
■問い合わせ 島村 ☎63・4007

**第5回認知症徘徊者捜索模範訓練を実施します**

水俣市では、平成22年度から毎年、認知症の人が行方不明になったという想定で、徘徊者捜索模範訓練を行っています。

5回目となる今回は、11月20日(木)に、15区で行います。「この人は、もしかして…」と思ったら、勇気を持って声を掛けてください！

★訓練の前に、認知症についての理解を深めてもらうための声掛けのポイントなどの内容を盛り込んだ「認知症サポートー養成講座」を開催します。15区以外の地区の人も参加できます。

■日時・場所  
①11月17日(月) 19時～湯の鶴温泉保健センター「ほたるの湯」  
②11月18日(火) 19時～頭石コミュニティセンター

◎徘徊者捜索模範訓練とは？  
認知症の人が行方不明になったという想定で、地域の人々が認知症の人の気持ちに配慮した声掛けや見守りができるようにする訓練です。

生徒創作作品展示、物品販売、食のバザーなど

■問い合わせ 水俣高校定時制・金子 ☎63・1285



**みんなで来てね♪ 第5回水俣幼稚園まつり**

■日時 11月9日(日) 9時30分～12時 雨天決行  
■場所 水俣幼稚園  
■内容  
○ゲームコーナー(1回50円) スーパーボール、輪投げ、玉入れ、紙飛行機飛ばし大会  
○バザーコーナー 手芸、手作り品など  
○食べ物の販売 パン(シバニヤンのパンもあるよ)、焼き鳥、うどん、ポップコーンなど

※園には駐車場がありません。  
■問い合わせ 水俣幼稚園 ☎63・2353

「認知症見守り・SOSネットワーク」を活用して、「通報↓連絡↓捜索↓発見・保護」の情報伝達の流れを訓練します。

◎「認知症見守り・SOSネットワーク」とは？  
行方不明者が発生した場合、警察、消防、市、市内事業所などのネットワーク協力機関の連絡網を通じて、早期発見するシステムです。

認知症で行方不明になるおそれのある人の名前や特徴写真などの情報を市に事前に登録し、行方不明となった場合に、その情報を捜索に役立ちます。

家族や知り合いで徘徊のおそれがある人の登録制度を、ぜひ活用してください。

★「認知症見守り・SOSネットワーク」の協力機関を募集！  
新たに「認知症見守り・SOSネットワーク」の協力機関になってもらえる事業所を募集しています。詳しくは問い合わせください。

■問い合わせ 健康高齢課 ☎63・3051

**二中・校区合同文化祭**

水俣第二中学校と地域との合同文化祭を開催します。たくさんの方の来場をお待ちしています。

■期日 11月16日(日)  
■時間  
○発表・展示 8時40分～12時  
○リサイクルバザー 12時50分(予定)

■場所 水俣第二中学校  
■問い合わせ 水俣第二中学校 ☎63・3651

**ほっとはうす 第1回「木もれ日展」**

これまで少しずつ描きためた水彩画を展示します。ぜひご覧ください。

■期間 11月6日(木)～10日(月)  
■時間 10時～18時(最終日は15時まで)  
■場所 はまちどり(初恋通り、水光社本店隣り)

■出品者 小笠原優、長井勇高岡由佳、加賀田清子、金子雄二、中村優子  
■特別出品 故正成恭子さん  
■賛助作品 永田いづみ  
■問い合わせ ほっとはうす ☎62・8080

**薬剤師募集 (正社員・パート)**

勤務地:水俣市 経験者優遇  
勤務時間等のご相談に応じます。お気軽にお電話ください。

**薬局平和調剤センター** 水俣市天神町1丁目3-11 (水俣総合医療センター近く、天神耳鼻科前)

電話 0966-62-0230 (担当 小島)  
営業時間 平日 8:30～18:30 土曜 8:30～17:30

安心・安全・一級技能士の店

**TATAMI 宮本 豊 店**

☆ 畳の新調・表替・裏返し ☆  
☆ 襖・障子・網戸の張替 ☆

水俣市 百間町 1-5-5  
TEL 0966-62-2389 (FAX兼)

畳替えに最適な季節になりました。畳を替えてこの秋を快適に過ごしませんか？  
お気軽にご相談下さい。

【有料広告】

【有料広告】

第10回3区自治会  
ミニミニ文化祭(作品展)

地域の皆さんの多才な作品を展示します。ぜひご来場ください。

- 期間 11月24日(月)・祝 30日(日)
- 時間 9時30分～16時30分
- 場所 3区集会所(3区市営アパート)
- 問い合わせ 小嶋 ☎63・5085

「地域で支える子育ての子カラ塾」講演会

子育て支援に関わる人や子育てサークルのリーダー、子育て中の人を対象に、講演会を開催します。

入場は無料ですが、事前の申し込みが必要です。託児もありません。気軽に参加してください。

- 期間 12月6日(土) 10時～12時
- 場所 もやい館
- 講師 NPO法人子育て市民活動サポートミニ代表理事・宮崎国際大学教育学部講師 相戸晴子さん
- ※ミニ：地域における子どもや子育てに関する市民活動の

生誕100年「淵上毛銭」出前講座をします

「春の汽車はおそいほつがいい」、「雲がこどもを産んでゐる」などの詩を作った郷土の詩人・淵上毛銭は、平成27年1月で生誕100年です。

淵上毛銭を多くの人に知ってもらうために、無料で出前講座をします。いろいろな集まりやグループなどを対象に、1時間程度の話です。

- 希望する人は問い合わせてください。時間や場所などは、問い合わせ時に調整します。
- 申込・問い合わせ 淵上毛銭を顕彰する会・萩領 ☎63・33302

ひとり親家庭を応援します！

★地域の学習教室

県では、ひとり親家庭を対象に、学習意欲のある子どもたちを応援する「地域の学習教室」を開催しています。

「学習支援員」、「実施場所」が確保でき次第、順次開始します。詳しくは問い合わせ

活性化を支援する団体

■申込方法 氏名、電話番号、託児の有無を窓口または電話で伝えるか、ハガキ、FAXのいずれかに明記して申し込んでください。

- 申込・問い合わせ 〒862-18570 熊本市中央区水前寺6丁目18番1号 熊本県子ども未来課 ☎096・333・2225 FAX 096・3383・1427

子育てセミナー 大切な子どもとのコミュニケーション

活性的な子育てを支援する団体

- 日時 11月9日(日) 10時～11時20分
- 場所 八幡宮参集殿
- 講師 俣恵利子さん
- 問い合わせ (一社) 倫理研究所家庭倫理の会水俣市・松本 ☎090・5288・6687

子育て講演会「心ががぜをひくわね」

「こころのしくみ」という難しいテーマを、楽しくわかりやすく話してもらいます。

- 日時 12月10日(水) 10時～11時

12時

■場所 白梅の杜(古賀町)

■定員 100人

※託児は子ども1人につき200円

マクロビオティック料理教室を開催します

玄米と野菜を基本にした食生活・食療法で、体を内からきれいにします。

- 講師 臨床心理士・佐賀県教育センタースーパーアドバイザー 吉村春生さん
- 申込・問い合わせ グリーンコープ生協くまもと県南地域本部 ☎0965・344211

子育て講演会「心ががぜをひくわね」

「こころのしくみ」という難しいテーマを、楽しくわかりやすく話してもらいます。

- 日時 11月18日(火) 10時～14時
- 場所 はつの保育園純青館
- 定員 15人
- 参加料 2千円
- メニュー スパゲティ・ポロネーゼ、里芋チキン、ひよこ豆のポタージュスープ、豆乳マヨネーズサラダ、タルトタン
- 申込・問い合わせ はつの保育園・田中 ☎63・6721 FAX 63・0134 メールアドレス info@hatsumo.net

★面会交流

離婚または別居により子どもと別れて暮らしている親子が、会って話をしたり、遊んだりする面会交流を支援します。

- 支援員が双方の親と相談しながら面会をサポートしていきます。詳しくは問い合わせてください。
- 問い合わせ 県母子寡婦福祉連合会 ☎096・324・2136

里親制度説明会開催

児童虐待や経済的な理由などで、家庭で生活することができない子どもたちを保護者に代わって育てる人を「里親」といいます。

地デジ難視対策の各種支援は終了します

国が実施している地デジ難視対策のための各種支援制度は、平成27年3月末で終了します。

期限までに地デジ難視対策を完了するためには、遅くとも12月中の申し込みが必要です。詳しくは問い合わせ

- 問い合わせ 総務省地デジコールセンター ☎0570・070101
- 家庭から暴力をなくすキャンペーン
- DV(配偶者などからの暴



野原すみれ 「高齢化社会をよくする虹の仲間」運営委員長。実母、義母の介護を15年間体験。日本で初めて「がんばらない介護」を提唱。「がんばらない」は流行語となり、介護者の救いとなった。

みんな 男女でいきいき 共に輝くまち みなまた！  
水俣パートナーシップウィーク

野原すみれ 「女だけじゃだめなのよ、男も一緒に、がんばらない介護」講演会

11月29日(土) 13時30分～(開場13時)

もやい館3階ホール

★入場無料 ※入場整理券が必要です【入場整理券取扱所】市役所企画課・総合案内所、市ふれあいセンター、市社会福祉協議会

- 託児あります(1歳以上～) 11月19日(水)までに市役所企画課に申し込んでください。
- 手話通訳あります

●問い合わせ 企画課 ☎61-1606

力)、児童虐待、障がい者虐待は、被害者の人権を侵害し、生命・身体の安全や心の健康まで侵す暴力です。これら暴力は許されないものと再認識し、根絶するためのキャンペーンを実施します。

- 期間 11月1日(土)～30日(日)
- 主な行事・日時・場所 ○熊本市内街頭キャンペーン/11月1日(土) 9時30分～15時/ゆめタウンはま

○子どもの虐待防止を考えるシンポジウム/11月19日(水) 13時30分～15時30分/熊本県民交流館10階パレオホール

- ワークシヨップ/11月15日(土)・16日(日)/熊本県民交流館パレオ各会議室
- ※時間は各会議室で異なります。詳しくは問い合わせ
- 女性のための法律相談/11月8日(土)・20日(木)・24日(月)・祝 13時～16時/熊本県民交流館パレオ相談室
- ※20日(木)のみ、17時～20時も開催します。
- 問い合わせ 県子ども家庭福祉課 ☎096・333・2228

短期間入居も可能！体験入居できます！

☎0966-84-9800 担当：河原までお問い合わせください。

サービス付き 高齢者向け住宅 百楽苑

〒867-0044 水俣市旭町1丁目2番12号

百楽苑は、单身や夫婦の高齢者世帯が安心して暮らせる食事や見守りサービスが付いたバリアフリーで個室タイプの賃貸住宅です。

現在もまだ空室はございますので、随時入居申込み受付中です！

【有料広告】

## 水俣市プレミアム商品券取扱店の追加!

「水俣市プレミアム商品券取扱店」について、10月15日以降に新たに追加となった店舗をお知らせします。

取扱店は市ホームページでも確認できます。

### ■追加店舗(50首順)

|                |                |
|----------------|----------------|
| クアパーク(株) 水俣営業所 | ケアパーク(株) 水俣営業所 |
| 飲み処・食べ処 一心大将   | サンオーラ ミソガミ     |
| ピザ&カフェ ビエロ     | 菊花心            |
| ヘアサロン ヤング中村    | ファミリーマート 水俣百間店 |
| もりた衣料          | ミスミガス 水俣店      |
| 和食小料理 みどり      | 吉本モータース        |

■問い合わせ プレミアム商品券事業事務局(市商工観光振興課内) ☎62・8310

## 水俣市プレミアム商品券を使って商店街で抽選会♪

水俣市プレミアム商品券を使って商店街で買い物をした人を対象に、抽選会を開催します。

1泊2食付きの宿泊券や食事券、その他賞品が当たるかも!この機会に、ぜひ商店街

へお越しください。

■対象 11月28日(金)まで水俣市プレミアム商品券を使って商店街で買い物をした人 ※500円以上のレシートを1回分の抽選券として使用

■抽選期間 11月28日(金)〜30日(日) 8時〜17時

※期間中でも、賞品が無くなり次第終了

■抽選場所 いなか学校(旭町・旧日の出釣具店)

■問い合わせ 市商店会連合会・木村 ☎62・2335

## 認知症の人や家族などの交流の場「オレンジカフェ」

認知症の人やその家族、認知症の不安がある人が気軽に訪れ、ゆっくりとくつろぎながら交流できる場所として、10月30日にオレンジカフェ「もやい処」が開所しました。認知症の人が暮らしやすい地域づくりのお手伝いをします。詳しくは問い合わせください。

■開催日 毎週木曜日 10時〜15時

■場所 市社会福祉協議会多目的ルーム(もやい館1階)

■対象 市内に住所を有する認知症の人やその家族など

## 地域の安全に関して水俣警察署協議会で検討

水俣警察署では、住民の皆さんの意見を聴き、業務運営に反映させるため「水俣警察署協議会」を設置しています。9月に、今年度2回目の協議会を開催しました。協議会委員の皆さんからの提案により作成・配布した「水俣・津奈木交通事故ヒヤリマップ」についてや、国道3号の交通危険箇所対策の進捗状況などの説明、青年警察官の意見発表を行いました。

次回は12月に開催する予定です。警察に対する要望など、各委員または水俣警察署まで

| 税目         | 期別 | 納期限      | 口座振替日     |
|------------|----|----------|-----------|
| 国民健康保険税    | 5期 | 12月1日(月) | 11月27日(木) |
| 介護保険料      |    |          |           |
| 後期高齢者医療保険料 |    |          |           |

納期限内の納付にご協力を願います。

■問い合わせ 市税務課収納対策室 ☎61・1630



とうほんせいそう -8-

## 東奔西走

水俣市長 西田 弘志

【♪】両陛下にお会いするため モーニングを初めてレンタル

10月24日、献穀事業の熊本県献穀団として、薄原の淵上弥生・由美子夫妻が丹精込めて作ったお米を皇居にお届けしました。

このお米は5月の播種祭、6月の御田植祭、10月の抜穂祭、奉告祭の四つの行事を経て、今回の献穀式に至りました。当日は雲ひとつない秋晴れでした。献穀団には、蒲島知事も参加され、私は着慣れないモーニング姿で、天皇皇后両陛下の前で大変緊張しましたが、貴重な体験をさせていただきました。

天皇陛下からは、「昨年の全国豊かな海づくり大会はごろうさまでした」と、ねぎらいの言葉をかけていただきました。私たち献穀団も、水俣のお米を熊本県民の代表として献上できて、大変な喜びでありました。47都道府県から献上されたお米は、11月23日の皇室行事「新嘗祭」で、五穀豊穡に感謝する儀式で供えられます。

当然ながら献上米は安心安全であることが前提です。これと同様に過去に公害を経験した水俣だからこそ、水俣の農産物は安心安全が基本でなければいけないと思っています。水俣には、「環境マイスター制度」があり、安心安全で環境に配慮したものづくりをしている人を支援しています。

この制度をさらに充実し、農産品にも一定の基準を設けたものが確立できれば、販路が広がると思います。私たち行政がお手伝いをして、他の地域との差別化を図れるような基準を考えていきたいと思っています。

将来、水俣の「安心安全マーク」がついた商品、全国に発信できるのが楽しみです。

※登録料 1日300円

■参加料 1日300円 ※昼食は別途自己負担

■問い合わせ 市社会福祉協議会 ☎62・3030

メールアドレス hokutsu@minamata-shakyo.jp

## サラたまちゃんの植え付け準備が始まりました

環境に配慮した栽培方法で作られている水俣特産「サラたまちゃん」の植え付け準備が始まりました。畑に堆肥や肥料を投入して、トラクターなどでの耕うん作業を行います。場所によっては若干堆肥などの臭いが発生します。

近隣の皆さんにはご迷惑をおかけします。しばらくの間、ご理解、ご協力をお願いします。

■問い合わせ JAあしきたサラたまちゃん選果場 ☎63・4482

## 毒キノコによる食中毒に注意しましょう!

野生のキノコの本格的な発生時期となり、全国的に毒キノコによる食中毒の発生が増加しています。野生のキノコを採取する場

お知らせください。治安維持の各種活動に、ご協力をお願いします。

■水俣警察署協議会委員(敬称略)

○会長 木村一男

○委員 君島徳昭、野崎章子、林田廣美、木戸理江

■問い合わせ 水俣警察署 ☎62・0110

## 漁船セーフティラリー南九州2014

漁船海難防止強調運動期間を含む3カ月間(10月1日〜12月31日)、各漁業協同組合単位で海上での無事故を目指します。

合は、専門的な知識を持った人が同行するなど、次の点に十分注意してください。

○毒キノコと食用キノコとの識別は、素人判断しない。

○食用と識別できないキノコは採取しない。また、絶対に食べない。

○判断に迷ったら食べない。

○キノコを食べて体調が悪くなったら、すぐに医療機関を受診する。

■問い合わせ 芦北地域振興局林務課 ☎82・2524 / 水俣保健所 ☎63・4104

## 事業主の皆さん、「労働保険」に加入していますか?

「労働保険」とは、労災保険と雇用保険を合わせた総称で、政府が管掌する保険制度です。事業の種類や規模に関わりなく、労働者を1人でも雇用している事業主(農林水産業の一部を除く)は加入手続きを行い、労働保険料を納付しなければなりません。

雇用する労働者の万一来、すぐに給付が受けられるよう速やかに保険の加入手続きを済ませましょう。

労働保険制度や加入手続きの問い合わせは、ハローワーク

期間中は「安全運航」や「海難防止」の声かけ、ポスター掲示などを行います。

漁業協同組合員は、「航行中のみならず操業・作業中も含めた見張りの徹底」、「居眠り運航の防止」、「気象・海象情報の入手」、「ライフジャケット着用など自己救命策の確保」などを行います。

実施期間中無事故だった漁業協同組合へは認定証が授与されます。

■実施期間 10月1日(水)〜12月31日(水)

■問い合わせ 熊本県漁船海難防止対策検討分科会事務局(熊本海上保安部交通課) ☎0964・52・3105

ク水俣でもお答えします。

【労働保険の給付(例)】

●業務および通勤途中の災害や病気、死亡(労災保険給付)

●リストラや倒産などにより失業した場合(失業給付)

●在職中における育児および介護による休業中の給付

問い合わせ 熊本労働局労働保険徴収室 ☎096・211・1702

## 広報みなまた12月1日号原稿締切日は11月14日(金)

お知らせ記事掲載依頼は、市役所3階総務課広報の受付簿に記入し、原稿を提出してください。遠方に居住する人などで、受け付けが困難な場合はご相談ください。

原稿締切日を過ぎると掲載のお約束ができません。

▼原稿テキストデータがある場合は、メールで送るか、持参してください。

▼内容や紙面の都合で、掲載できない場合や、記事を割愛することがあります。

■問い合わせ 総務課(広報担当) ☎61・1655 / FAX 62・0611 / メール kouhouninamata1@gmail.com kouhouninamata2@gmail.com

## 秋の全国火災予防運動

11月9日(日)〜15日(土)は秋の全国火災予防運動の期間です。命と財産を守るために火災予防を心掛け、火災の発生を防ぎましょう。

- 防火標語 「もういっかい火を消すまでは まあだだよ」
- 住宅防火 いのちを守る7つのポイント
- 寝たばこは絶対やめる
- ストーブは燃えやすい物から離れた位置で使用する
- ガスコンロなどのそばを離れるときは必ず火を消す
- 逃げ遅れを防ぐために、住宅用火災警報器を設置する
- 寝具や衣類、カーテンからの火災を防ぐために、防火品を使用する
- 火災を小さいうちに消すために、住宅用消火器などを設置する
- 高齢者や身体の不自由な人を守るために、隣近所の協力体制をつくる

■問い合わせ 水俣芦北広域消防本部 ☎63・1192



# 水俣にこの人

「水俣にこの人あり」では、文化・スポーツ・芸能など、さまざまな分野で頑張る人を紹介しています

あり

Vol. 82

カヌーカヤックペア 田口・池苗組



第69回 国民体育大会で3位!!

カヌー少年男子  
スプリント・カヤックペア 500m

たぐち こうへい  
田口 晃平くん(古城)

いけなえ たいき  
池苗 大樹くん(幸町)

「お互いがペアでよかったですか？」の問いかけには、はにかみながらも2人同時に「はい!」と答えてくれました。

10月に長崎県で開催された第69回国民体育大会。カヌースプリント500mで、水俣高校3年の田口晃平・池苗大樹ペアが3位に輝きました。

2人は小・中・高と、同じ学校の同級生。中学校の帰りに幸橋から見ていたカヌーに興味があった池苗くんが先に入部。高校の部活動紹介で少し興味を持った田口くんを池苗くんが誘い、同じカヌー部になりました。でも、2人でペアを組んだのは、昨年3月からでした。ペアには相性の善しあしがあります。長い時間を近くで過ごす2人はベストマッチ。遠慮なく声が掛け合えます。

国体は2人で臨む最後のレース。「悔いが残らないよう、結果を高めみせずレースを楽しもう」との思いで挑みました。4位とは僅差の0秒5。3位でのゴールは、2人がこれまで積み重ねた汗と時間を全て出してきた、輝ける瞬間でした。カヌーについて田口くんは「頑張った分だけ結果が出る競技。きついときは池苗や指導者がいつも後ろから声を掛けてくれ、いい環境で練習ができた」と感謝。池苗くんは、「仲間と一致団結してできる競技。つらいときもあったけど、国体で田口と今まで以上の結果が残せて良い思い出になった」と話しました。

田口くんは県のオリンピック強化選手に選出され、大学に進んで競技を続けます。池苗くんは国体を最後に引退し、福岡での就職が決まりました。心を一つに、力を合わせて漕ぎ抜いたかけがえない時間。その時間を胸に、2人は春からそれぞれの道を歩きはじめます。



## ウチの家族自慢

ち  
長尾さんの  
チビちゃん  
(♀・八ノ窪町)

1992年生まれの  
22歳ですv。  
青春してまあーす。

自慢のペットを大募集!

写真(返却不可)に、住所・飼い主&ペットの名前・電話番号・性別・コメントを添えて☎867-8555(住所記載不要)水俣市総務課まで。写真データの持ち込みもOKです!

## 編集後記

▼イベントの多いこの季節。取材に出ることが増えます。祭りや景色を撮影しながら思うのは、当たり前のように目の前にある風景は、決して当たり前のものではないということ。たとえば来年には、何らかの理由で見ることができなくなるかもしれないです。取材しても掲載できないイベントがあります。でも、撮影しておけば記録として残ります。時の流れは止めることができませんが、一瞬を切り取ることに責任と大切さを感じる今日この頃です。◎

▼最近では、ビールのかわりに炭酸水を飲むようにしています。すっきりさわやかで炭酸好きにはたまりませんわね☆サイダー系の炭酸飲料しか飲んだことがなかったのですが、今は炭酸だけの炭酸水も種類がたくさんあるようです。不要な糖分とかをあまり気にしないで良いので気分的にも楽ですね▼さて、炭酸水や秋晴れの空のように全てがすっきりさわやかとはいいかないのが未熟な私の不徳の致すところ。そう考えていたらいつのまにかビー◎

ひと い かつりよく かんきょう とし  
人が行きかい、ぬくもりと活力ある「環境モデル都市みなまた」